



**pedalo®**  
Produkte für Spiel, Sport & Therapie

## Anleitung

### 15000000 - 15000200 Pedalo® Rola-Bola Fun 18140000 – 18145000 Pedalo® Rola- Bola Design

Anleitung bitte **vor** der Benutzung  
(oder vor dem Zusammenbau) des Gerätes  
komplett lesen und aufbewahren

**Holz-Hoerz GmbH**  
Dottinger Str. 71  
D-72525 Münsingen

Tel. +49 (0) 7381 - 9357 0  
Fax +49 (0) 7381 - 9357 40

info@pedalo.de  
www.pedalo.de



#### **Allgemeine Informationen und Warnhinweise:**

**Achtung!** Das Gerät ist mit Vorsicht zu verwenden, da es große Geschicklichkeit verlangt, damit Unfälle des Benutzers oder Dritte durch Sturz oder Zusammenstoß vermieden werden. Im Zweifelsfall zunächst das Gerät nur mit Hilfestellung und/oder geeigneter Schutzausrüstung benutzen. Bei der Verwendung durch Kinder wird die Beaufsichtigung durch Erwachsene empfohlen.

**Achtung!** Benutzung nur unter unmittelbarer Aufsicht von Erwachsenen.

**Achtung!** Verpackungen sind nicht Bestandteil der Artikel und müssen vor dem Einsatz entsorgt werden.

Plastiktüten und Plastikfolien gehören nicht in die Hände von Babys und Kleinkindern - Erstickungsgefahr!

**Achtung!** Benutzen Sie das Gerät ausschließlich für die in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Verwendungszwecke.

Auch wenn es sich unter anderem um ein Spielgerät für Kinder handelt, muss der Zusammenbau immer von einem Erwachsenen durchgeführt oder beaufsichtigt werden.

**Achtung!** Das Gerät nur auf ebenem geradem Untergrund aufstellen. Bei empfindlichen Fußböden eventuell Matte unterlegen.

Nach längerem oder häufigem Gebrauch sollten Sie alle Schrauben kontrollieren und gegebenenfalls nachziehen.

Verschlossene Teile umgehend mit Original Ersatzteilen erneuern.

Das Produkt ist aus natürlichem Birken- oder Buchenholz gefertigt. Abweichungen in Farbe, Struktur, Maserung oder kleine Asteingüsse zeugen von der Echtheit und sind nicht qualitätsmindernd.

**Wartung und Pflege:**

Kann mit einem feuchten Tuch abgewischt werden. Keine lösemittelhaltigen, säurehaltigen oder scheuernden Reiniger verwenden. Gerät vor Nässe schützen.

Das Gerät ist für eine Benutzung ab einem Alter von 6 Jahren bestimmt

Die maximale Belastbarkeit beträgt 120 kg

Bereits kleinste Gewichtsverlagerungen bringen das Balancebrett zum Rollen und verlangen eine schnelle Reaktion. Schaffen Sie es, sich und das Rola-Bola ins Gleichgewicht zu bringen und danach spielend zu pendeln? Das Rola-Bola Balancebrett besitzt einen hohen Aufforderungscharakter und eignet sich hervorragend zur Schulung des Gleichgewichtes. Wie alle Pedalo Produkte ist auch das Rola-Bola Balancebrett äußerst stabil gebaut und somit von Kindern und Erwachsenen benutzbar.

#### **Besonderheit:**

Die Besonderheit an diesem Übungsgerät sind die zwei, jeweils an den Enden des Brettes angebrachten Gummipuffer. Diese verhindern das unkontrollierte Abrutschen des Balancebrettes und ermöglichen ein weiches Aufsetzen des Balancebrettes. Beim Pedalo Rola-Bola hören Sie kein lautes Knallen beim Aufschlag des Brettes auf dem Fußboden.

Anfänger: Eventuell zunächst auf Teppichboden oder einer Teppichfliese üben.

Lernschritt 1 Auf- und Abstieg - Lernschritt 2 Standbalance - Lernschritt 3 Pendelbalance

#### **Montage der Gummipuffer:**

An jeder Ecke des Brettes wird je ein Gummipuffer angeschraubt.

Von der Brettobenseite wird in jede Bohrung eine Hülsenmutter eingesetzt.

Von unten werden nun die Gummipuffer inkl. Kunststoffdistanzringe fest angeschraubt.

Die Gummipuffer nutzen sich mit der Zeit ab und müssen zu Ihrer Sicherheit rechtzeitig erneuert werden. **Art. Nr. 633149 Schraubensatz mit Gummipuffer**



## Manual

**15000000 - 15000200 Pedalo® Rola-Bola 'Fun'**  
**18140000 – 18145000 Pedalo® Rola- Bola 'Design'**

**Holz-Hoerz GmbH**  
Dottinger Str. 71  
D-72525 Münsingen

Tel. +49 (0) 7381 - 9357 0  
Fax +49 (0) 7381 - 9357 40

info@pedalo.de  
www.pedalo.de

**Before using the device for the first time (or before starting with assembly), please read instruction completely and keep it**



### **Important information and warning hints:**

**Warning!** This device is a very demanding one! It is to be used with caution, since it requires great skill, so as to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties. Especially when used for the first times and/or when doing exercises in standing position, a special degree in caution, attention, circumspection, and a high degree in motor abilities is assumed. In case of doubt first use the device only with assistance and/or appropriate protective equipment. When used by children the supervision by an adult is recommended.

**Warning!** The packing is not part of the product and should be disposed.

Keep plastic bags and films out of the reach of babies and young children – **RISK OF SUFFOCATION!**

**Warning!** The device is only to be used for the purposes described in this user manual.

Even if this device is also play-equipment for children, the assembling should be carried out or supervised always by an adult.

**Warning!** Only use device on level ground with even and firm surfaces.

On sensitive grounds use an anti-slip mat under it if necessary.

After longer or frequent use, check that the screws are tight and retighten if necessary.

Defective and worn parts should be replaced by original replacement parts immediately.

Protect item from damp and wet.

This device is meant for using from persons at the age of 6 up.

**Maximum weight capacity: 120 kg**

Already smallest disbalances bring the board to roll and require a fast reaction. Are you able to find your balance on this board and swing loosely and lightly? The Pedalo Rola Bola has a high demanding character and is eminently suitable for balance training. Like all Pedalo® coordination products this Rola Bola is extremely robust and therefore perfect to use by children and adults equally.

### **Special feature:**

As a characteristic feature this board it equipped by rubber end stoppers at the boards' sides. The stoppers prevent uncontrollable slip off and allow a smoother contact with the floor - there is no loud noise when using.

Beginners: At first exercise on a carpet or on carpet tiles.

Learning step 1: Getting on and off - Learning step 2: Try to stand in balance - Learning step 3: Swing left and right.

### **Assembly of rubber stoppers:**

There is one stopper for each corner.

Insert each one sleeve nut in the hole from the top side of the board.

The rubber buffers wear out over time and must be replaced in good time for your safety. Item no. 633149 Screw set with rubber buffer



## Konformitätserklärung Declaration of Conformity


Wir (Name des Anbieters)  
We (suppliers name)

Holz-Hoerz GmbH

Anschrift  
Address

Dottinger Straße 71  
72525 Münsingen  
Tel. (0049) 07381-9357-0

erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt:  
declare in sole responsibility that the product:

<b>Bezeichnung:</b> <b>Name:</b>	Pedalo® Rola-Bola Design Natural Pedalo® Rola-Bola Design Natural	
<b>Art.-Nr.:</b> <b>Item no.:</b>	18140000	


mit der Richtlinie 2009/48/EG zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedsstaaten über die „Sicherheit von Spielzeug“ übereinstimmt.  
complies with Directive 2009/48/EG on the approximation of laws of the member states about 'Safety of Toys'.

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produkts mit der oben aufgeführten EU-Richtlinie wird nachgewiesen durch die vollständige Einhaltung der darin enthaltenen harmonisierten europäischen Normen  
DIN EN 71-1:2014+A1:2018; DIN EN 71-2:2020; DIN EN 71-3:2019+A2:2021  
The accordance of the product with the EU guideline mentioned above, is proved by the fully compliance with the harmonized European Standard included in the following  
DIN EN 71-1:2014+A1:2018; DIN EN 71-2:2020; DIN EN 71-3:2019+A2:2021

Münsingen, 28.03.2023

.....  
Ort und Datum der Ausstellung  
Place and date of issue

Holz-Hoerz GmbH,  
Martin Moser

  
.....  
Name und Unterschrift des Befugten  
Name and signature of authorized person

Original in der Firma hinterlegt.  
Original is deposited in the company.

Diese Erklärung bescheinigt die Übereinstimmung mit den genannten Richtlinien, ist jedoch keine Zusicherung von Eigenschaften.  
This declaration certifies the accordance with the mentioned guidelines, but is not a guarantee of properties.